



Thinking of you
Electrolux



EWF 1494 DOW

.....
NL WASAUTOMAAT
FR LAVE-LINGE

.....
GEBRUIKSAANWIJZING 2
NOTICE D'UTILISATION 25



INHOUD

1. VEILIGHEIDSINFORMATIE	3
2. VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN	4
3. BESCHRIJVING VAN HET PRODUCT	6
4. BEDIENINGSPANEEL	6
5. PROGRAMMA'S	7
6. VERBRUIKSWAARDEN	9
7. OPTIES	10
8. VOOR HET EERSTE GEBRUIK	12
9. DAGELIJKS GEBRUIK	12
10. AANWIJZINGEN EN TIPS	16
11. ONDERHOUD EN REINIGING	17
12. PROBLEEMOPLOSSING	21
13. NOODDEUROPENING	23
14. TECHNISCHE INFORMATIE	24

WE DENKEN AAN U

Bedankt om een Electrolux-apparaat te kopen. U koos voor een product dat jaren professionele ervaring en innovatie bevat. Ingenieus en stijlvol, het werd ontworpen met u in het achterhoofd. Wanneer u het gebruikt, kunt u er op vertrouwen dat u keer op keer fantastische resultaten zult krijgen.

Welkom bij Electrolux.

Ga naar onze website voor:



Advies over gebruik, brochures, het oplossen van problemen en onderhoudsinformatie:
www.electrolux.com



Registreer uw product voor een betere service:
www.RegisterElectrolux.com



Koop accessoires, verbruiksartikelen en originele reserveonderdelen voor uw apparaat:
www.electrolux.com/shop

KLANTENSERVICE

Wij raden altijd het gebruik van originele onderdelen aan.

Zorg er als u contact opneemt met de klantenservice voor dat u de volgende gegevens bij de hand hebt.

De informatie staat op het typeplaatje. model, productnummer, serienummer.



Waarschuwing - Belangrijke veiligheidsinformatie.



Algemene informatie en tips



Milieu-informatie

Wijzigingen voorbehouden.

1. VEILIGHEIDSINFORMATIE

Lees zorgvuldig de meegeleverde instructies voor installatie en gebruik van het apparaat. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor letsel en schade veroorzaakt door een foutieve installatie. Bewaar de instructies van het apparaat voor toekomstig gebruik.

1.1 Veiligheid van kinderen en kwetsbare mensen



WAARSCHUWING!

Gevaar voor verstikking, letsel of permanente invaliditeit.

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door mensen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke vermogens of een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruiken van het apparaat en indien zij de eventuele gevaren begrijpen.
- Laat kinderen niet met het apparaat spelen.
- Houd alle verpakkingsmaterialen uit de buurt van kinderen.
- Houd alle reinigingsmiddelen uit de buurt van kinderen.
- Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van het apparaat als de deur open is.
- Als het apparaat is uitgerust met een kinderbeveiliging, raden wij aan dit te activeren.
- Reiniging en onderhoud mag niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.

1.2 Algemene veiligheid

- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact voordat u onderhoudshandelingen verricht.
- De specificatie van het apparaat mag niet worden veranderd.

- Respecteer het maximale laadvermogen van 9 kg (raadpleeg hoofdstuk “Programmaschema”).
- Als de voedingskabel beschadigd is, moet de fabrikant of diens technische dienst of een gekwalificeerd persoon deze vervangen teneinde gevaarlijke situaties te voorkomen.
- De waterdruk (minimaal en maximaal) moet liggen tussen 0,5 bar (0,05 MPa) en 8 bar (0,8 MPa)
- De ventilatie-openingen in de onderkant (indien van toepassing) mogen niet worden afgedekt door tapijt
- Het apparaat moet met de nieuwe slangset worden aangesloten op een kraan. Oude slangsets mogen niet opnieuw worden gebruikt.

2. VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

2.1 Montage

- Verwijder alle verpakkingsmaterialen.
- Bewaar de transportbouten. Als u het apparaat gaat verplaatsen, moet de trommel worden geblokkeerd.
- Installeer en gebruik geen beschadigd apparaat.
- Gebruik of installeer het apparaat niet als de temperatuur lager is dan 0 °C of als het is blootgesteld aan het weer.
- Volg de installatie-instructies op die zijn meegeleverd met het apparaat.
- Zorg ervoor dat de vloer van de plaats waar u het apparaat installeert, vlak, stabiel, hittebestendig en schoon is.
- Plaats het apparaat niet op een plek waar de deur niet helemaal open kan.
- Wees voorzichtig met het verplaatsen van het apparaat, het is zwaar. Draag altijd veiligheidshandschoenen.
- Zorg dat er lucht tussen het apparaat en de vloer kan circuleren.
- Pas de stelhoeten aan om de nodige ruimte tussen het apparaat en de vloerbedekking te creëren.

Aansluiting op het elektriciteitsnet



WAARSCHUWING!

Gevaar voor brand en elektrische schokken.

- Dit apparaat moet worden geaard.
- Controleer of de elektrische informatie op het typeplaatje overeenkomt met de stroomvoorziening. Zo niet, neem dan contact op met een elektromonteur.
- Gebruik altijd een correct geïnstalleerd, schokbestendig stopcontact.
- Gebruik geen meerwegstekkers en verlengsnoeren.
- Zorg dat u de hoofdstekker en kabel niet beschadigt. Indien de voedingskabel moet worden vervangen, dan MOET dit gebeuren door onze Klantenservice.
- Steek de stekker pas in het stopcontact als de installatie is voltooid. Zorg ervoor dat het netsnoer na installatie bereikbaar is.
- Trek niet aan het aansluitnoer om het apparaat los te koppelen. Trek altijd aan de stekker.
- Raak de stroomkabel of stekker niet aan met natte handen.

- Dit apparaat voldoet aan de EU-richtlijnen.

Aansluiting aan de waterleiding

- Zorg dat u de waterslangen niet beschadigt.
- Het apparaat moet met de nieuwe slangset worden aangesloten op een kraan. Oude slangsets mogen niet op nieuw worden gebruikt.
- Laat het water stromen tot het schoon is voordat u het apparaat aansluit op nieuwe leidingen of leidingen die lang niet zijn gebruikt.
- Zorg dat er geen lekkages zijn als u het apparaat de eerste keer gebruikt.

2.2 Gebruik van het apparaat



WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel, elektrische schokken, brand, brandwonden en schade aan het apparaat.

- Gebruik dit apparaat in een huishoudelijke omgeving.
- De specificatie van het apparaat mag niet worden veranderd.
- Volg de veiligheidsinstructies op de verpakking van het vaatwasmiddel op.
- Plaats geen ontvlambare producten of items die vochtig zijn door ontvlambare producten in, bij of op het apparaat.
- Raak het glas van de deur niet aan als een programma in werking is. Het glas kan heet worden.

- Zorg dat u alle metalen onderdelen uit het wasgoed verwijdert.
- Plaats geen bak om mogelijke waterlekage op te vangen onder het apparaat. Neem contact op met de servicedienst om te raadplegen welke accessoires gebruikt mogen worden.

2.3 Onderhoud en reiniging



WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel of schade aan het apparaat.

- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact voordat u onderhoudshandelingen verricht.
- Gebruik geen waterstralen of stoom om het apparaat te reinigen.
- Maak het apparaat schoon met een vochtige, zachte doek. Gebruik alleen neutrale schoonmaakmiddelen. Gebruik geen schuurmiddelen, schuursponsjes, oplosmiddelen of metalen voorwerpen.

2.4 Verwijdering

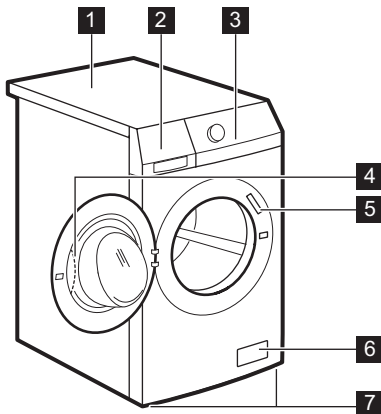


WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel of verstikking.

- Haal de stekker uit het stopcontact.
- Snijd het netsnoer van het apparaat af en gooi dit weg.
- Verwijder de deurgreep om te voorkomen dat kinderen en huisdieren opgesloten raken in het apparaat.

3. BESCHRIJVING VAN HET PRODUCT



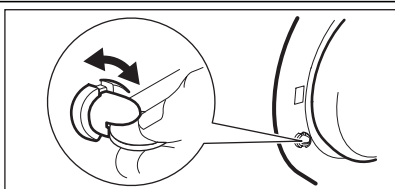
- 1 Bovenblad
- 2 Wasmiddeldoos

- 3 Bedieningspaneel
- 4 Handgreep
- 5 Typeplaatje
- 6 Filter afvoerpomp
- 7 Stelvoetjes

3.1 Set bevestigingsplaatjes (4055171146)

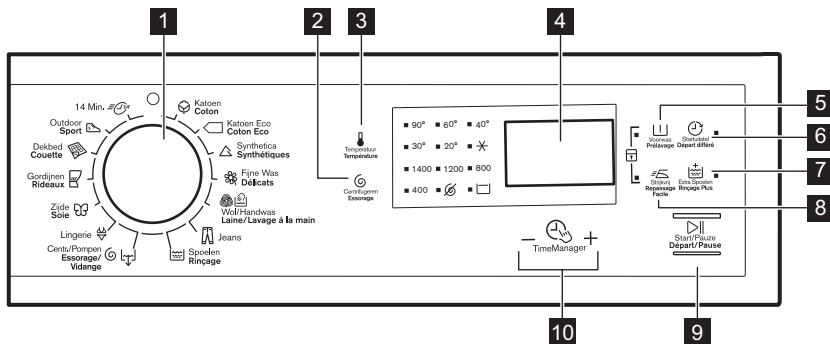
Verkrijgbaar bij uw geautoriseerde verkooppunt.
Zet het apparaat goed vast met de bevestigingsplaatjes als u het apparaat op een plint plaatst.
Volg de instructies die bij de set zijn meegeleverd.

3.2 Kinderslot



Als u deze beveiliging activeert, kunt u de deur niet sluiten. Dit voorkomt dat u kinderen of huisdieren in de trommel opsluit. Voor het inschakelen van de kinderbeveiliging verplaatst u het draaigedeelte met een muntstuk rechtsom totdat de groef horizontaal staat. Voor het uitschakelen van de kinderbeveiliging verplaatst u het draaigedeelte met een muntstuk linksom totdat de groef weer verticaal staat.

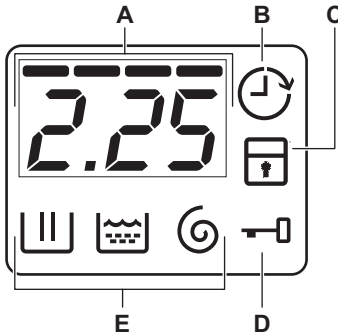
4. BEDIENINGSPANEEL



- 1 Programmaknop
- 2 Tiptoets Centrifugeersnelheid reduceren  (Centrifugeren - Essorage)
- 3 Tiptoets Temperatuur  (Temperatuur - Température)
- 4 Weergave
- 5 Tiptoets Voorwas  (Voorwas - Prélavage)

- 6 Tiptoets Startuitletstel  (Startuitletstel - Départ différé)
- 7 Tiptoets Extra spoelen  (Extra Spoelen - Rinçage Plus)
- 8 Tiptoets Strijkvrij  (Strijkvrij - Repassage Facile)
- 9 Tiptoets Start/Pauze  (Start/Pauze - Départ/Pause)
- 10 Time Manager tiptoetsen  +

4.1 Display



















- A) Het tijdgedeelte:
 - Programmatijd.

- De alarmcodes. Zie het hoofdstuk "Probleemoplossing" voor de beschrijving.
- Het niveau van de Time Manager -----.

- B) Aanduiding Startuitletstel.
- C) Het indicatielampje Kinderslot.
- D) Het indicatielampje Deurvergrendeling:
 - Het is aan, u kunt de deur niet openen.
 - Het is uit, u kunt de deur openen.
 - Het knippert, u kunt de deur niet openen. Wacht een paar minuten tot het indicatielampje uit is.
- E) Wasfase-indicatielampjes.

5. PROGRAMMA'S

Programma Temperatuurbereik	Type lading en vervuiling Maximale lading, maximale centrifugetoerental
 Katoen - Coton Katoen 90° C - Koud	Wit katoen en gekleurd katoen (normale en lichte vervuiling). 9 kg, 1400 tpm
 Katoen Eco - Coton Eco ¹⁾ Katoen Eco 60° C - 40° C	Wit katoen en kleurvast katoen. Normale vervuiling. 9 kg, 1400 tpm
 Synthetica - Synthétiques Synthetische stoffen 60° C - Koud	Synthetische of gemengde stoffen. Normale vervuiling. 4 kg, 1200 tpm

Programma Temperatuurbereik	Type lading en vervuiling Maximale lading, maximale centrifugetoerental
 Fijne Was - Délicats Fijnwas 40 °C - Koud	Delicate stoffen zoals acryl, viscose en polyester. Normale vervuiling. 4 kg, 1200 tpm
  Wol/Handwas - Laine/Lavage à la main Wol/Handwas 40 °C - Koud	In de machine wasbare wol, met de hand wasbare wol en fijn wasgoed met het symbool "handwas". 2 kg, 1200 tpm
 Jeans Jeans 60 °C - Koud	Jeans en tricot kleding. Ook voor donkere kleuren. 9 kg, 1200 tpm
 Spoelen - Rinçage Spoelen Koud	Om het wasgoed te spoelen en te centrifugeren. Alle stoffen. 9 kg, 1400 tpm
  Centr./Pompen - Essorage/Vidange Centrifugeren/Pompen	Om het wasgoed te centrifugeren en het water uit de trommel af te voeren. Alle stoffen. 9 kg, 1400 tpm
 Lingerie Lingerie 40 °C - Koud	Speciaal programma voor zeer delicate stukken, zoals lingerie, bh's, ondergoed enz. 2 kg, 800 tpm
 Zijde - Soie Zijde 30 °C	Speciaal programma voor zijde en gemengde synthetische stoffen 2 kg, 800 tpm
 Gordijnen - Rideaux Gordijnen 40 °C - Koud	Speciaal programma voor gordijnen met voorwasfase. Gebruik geen voorwasmiddel als u alleen met water wilt spoelen. 2 kg, 800 tpm
 Dekbed - Couette Duvet (Dekbed) 60° C - 30° C	Speciaal programma voor één synthetische deken, dekbed, spreij enz. 3 kg, 800 tpm
 Outdoor - Sport Sportkleding 30 °C	Synthetische en delicate stoffen. Lichte vervuiling of op te frissen kleding. 2.5 kg, 800 tpm
 14 min. Snel 14 min 30 °C	Synthetische en gemengde stoffen. Lichte vervuiling en op te frissen kleding. 1.5 kg, 800 tpm






















1) Standaardprogramma's voor de energielabel verbruikswaarden

Volgens de regulering 1061/2010 zijn de "Katoen Eco - Coton Eco 60° C" en "Katoen Eco - Coton Eco 40° C" respectievelijk het "standaard 60° katoenprogramma" en het "standaard 40° katoenprogramma". Dit zijn de meest efficiënte programma's qua elektriciteits- en waterverbruik bij het wassen van normaal vervuild katoenen wasgoed. Stel dit programma

in voor een goed wasresultaat en om het stroomverbruik te verlagen. De tijd van het wasprogramma wordt verlengd.

i De watertemperatuur van de wasfase kan verschillen van de temperatuur die is aangegeven voor het geselecteerde programma.

Toepasbaarheid programma-opties

Programma							
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■		■
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■		■
	■	■	■		■		
	■	■	■	■	■		■
	■	■	■		■		■
	■	■			■		
	■	■	■		■		
	■	■			■		
	■	■	■		■		■
	■				■		
	■	■			■		
	■	■			■		

1) Als u de optie Niet centrifugeren instelt, is de enige afvoerfase beschikbaar.

6. VERBRUIKSWAARDEN

i Bij start van het programma toont het display de programmaduur voor de maximale laadcapaciteit. Tijdens de wasfase wordt de programmaduur automatisch berekend en deze kan flink worden verlaagd als de wasgoedlading lager is dan de maximale laadcapaciteit (bijv. katoen 60°C, maximale laadcapaciteit 9 kg, de programmaduur is langer dan 2 uur, lading 1 kg, de programmaduur is nog geen uur). Als het apparaat de echte programmaduur berekent, knippert er een punt in het display.



De gegevens van deze tabel zijn gemiddelden. Verschillende oorzaken kunnen de gegevens wijzigen: de hoeveelheid en het type wasgoed, het water en de omgevingstemperatuur.

Programma's	Lading (kg)	Energieverbruik (kWh)	Waterverbruik (liter)	Gemiddelde programma-duur (minuten)	Resterend vocht (%) ¹⁾
Katoen - Cotton 60 °C	9	1.68	71	180	52
Katoen - Cotton 40 °C	9	1.05	71	175	52
Synthetica - Synthétiques 40 °C	4	0.65	52	110	35
Fijne Was - Délicats 40 °C	4	0.70	63	91	35
Wol-Laine 30 °C	2	0.35	57	58	30
Standaard katoenprogramma's					
Standaard 60 °C katoen	9	1.19	60	261	52
Standaard 60 °C katoen	4.5	0.73	46	221	52
Standaard 40 °C katoen	4.5	0.68	46	200	52
Uit-modus (W)			Modus aan laten (W)		
0.48			0.48		
De gegevens in de bovenstaande grafiek zijn in overeenstemming met de EU verordening 1015/2010 die richtlijn 2009/125/EC implementeert.					

¹⁾ Aan het einde van de centrifugeerfase.

7. OPTIES

7.1 Temperatuur

Stel deze optie in om de standaardtemperatuur te wijzigen.

Aanduiding  = koud water.

Het display toont de ingestelde temperatuur.

7.2 Centrifugeren

Met deze optie kunt u de standaard centrifugeersnelheid wijzigen.

Het controlelampje van de ingestelde snelheid gaat branden.


Extra centrifugeeropties:

Niet centrifugeren 

- Stel deze optie in om alle centrifugeerfasen uit te schakelen. Alleen de afvoerfase is beschikbaar.
- Het bijbehorende indicatielampje gaat branden.
- Stel deze optie in voor fijne was.
- De spoelfase verbruikt meer water voor sommige wasprogramma's.

Spoelstop 

- Stel deze optie in om krekvorming in stoffen te voorkomen.
- Het bijbehorende indicatielampje gaat branden.
- Als het programma afgerond is, zit er water in de trommel.
- De trommel draait regelmatig om krekvorming van het wasgoed te voorkomen.
- De deur blijft vergrendeld.
- U moet het water afvoeren om de deur te kunnen openen.

 Zie om het water weg te pompen 'Aan het einde van het programma'.

7.3 Voorwas 

Met deze optie kunt u een voorwasfase toevoegen aan een wasprogramma. Gebruik deze optie bij zwaar bevuilde kleding.

Als u deze optie instelt neemt de programmaduur toe.

Het bijbehorende indicatielampje gaat branden.

7.4 Startuitstel 

Met deze optie kunt u de start van een programma uitstellen van 30 minuten tot 20 uur.

Op het display verschijnt het bijbehorende symbool.

7.5 Extra spoelen 

Met deze optie kunt u spoelingen toevoegen aan een wasprogramma.

Gebruik deze optie voor personen die allergisch zijn voor wasmiddelen en in gebieden waar het water erg zacht is.

Het bijbehorende indicatielampje gaat branden.

7.6 Strijkvrij 



Het apparaat wast en centrifugeert het wasgoed voorzichtig om te voorkomen dat het wasgoed kreukt.

Het apparaat vertraagt de centrifugeersnelheid, gebruikt meer water en past de programmaduur aan het type wasgoed aan.

Het bijbehorende indicatielampje gaat branden.







7.7 Time Manager –  +

Als u een wasprogramma instelt, toont het display de standaardduur.

Druk op  of  om de programmaduur te verlengen of in te korten.

Het symbool Time Manager is alleen beschikbaar bij de programma's in de tabel.

Compatibiliteit met Time Manager

indicatielampje						
–						
1)	■	■	■	■	■	■
--	■	■	■	■	■	■
---	■	■	■	■	■	■
----	■	■	■	■	■	■
2)	■	■	■	■	■	■

1) Kort: om het wasgoed op te frissen.

2) Standaardniveau.

7.8 Kinderslot 

Met deze optie kunt u voorkomen dat kinderen met het bedieningspaneel spelen.

- Voor het **inschakelen/uitschakelen** van de optie, drukt u tegelijkertijd op  en  tot het indicatielampje  **aan/uit gaat**.

U kunt deze optie inschakelen:

- Nadat u op ▷|| heeft gedrukt, worden de opties en de programmaknop ver-grendeld.
- Voordat u op ▷|| heeft gedrukt: kan het apparaat niet starten.

7.9 Permanent extra spoelen

Met deze optie kunt bij elke programma automatisch een extra spoelbeurt instellen.

- Voor het **inschakelen/uitschakelen** van deze optie, drukt u tegelijkertijd op  en  tot het indicatielampje  **aan/uit gaat**.

7.10 Geluidssignalen

De geluidssignalen weerklinken wanneer:

- Het programma is voltooid
 - Er een storing in het apparaat optreedt
- Voor het **uitschakelen/inschakelen** van de geluidssignalen, drukt u tegelijkertijd op  en  gedurende 6 seconden.



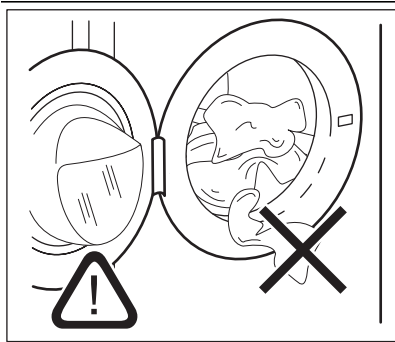
Als u de geluidssignalen uitschakelt, werken ze wel als er een storing optreedt.

8. VOOR HET EERSTE GEBRUIK

1. Giet 2 liter water in het wasmiddeldo-seerbakje voor de wasfase. Dit activeert het afvoersysteem.
2. Doe een klein beetje wasmiddel in het doseervakje voor de wasfase.
3. Stel het programma voor katoen in op de hoogste temperatuur zonder wasgoed en start het programma. Dit verwijdert al het mogelijke vuil uit de trommel en de kuip.

9. DAGELIJKS GEBRUIK

9.1 Wasgoed in de machine doen



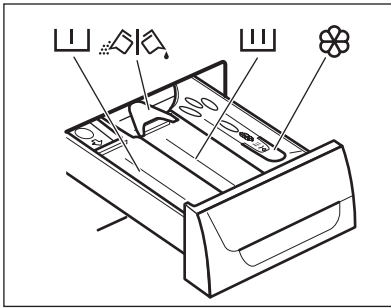
1. Open de deur van het apparaat.
2. Plaats het wasgoed een voor een in de trommel. Schud de items voor u ze in de wasautomaat plaatst. Zorg ervoor dat u niet te veel was in de trommel plaatst.
3. Sluit de vuldeur.







LET OP!

Zorg ervoor dat er geen wasgoed tussen de deur blijft klemmen. Er kan waterlekage of beschadigd wasgoed ontstaan.

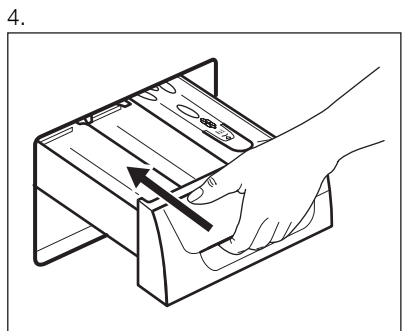
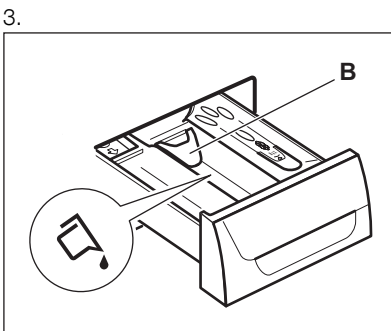
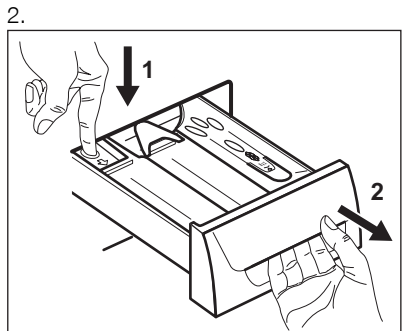
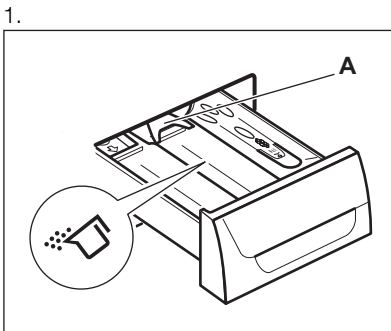
9.2 Wasmiddel en toevoegingen gebruiken



- Meet het wasmiddel en wasverzachter af.
- Sluit de wasmiddeldoseerlade voorzichtig.

	Wasmiddelvakje voor voorwasfase.
	Wasmiddelvakje voor wasfase.
	Vakje voor vloeibare toevoegingen (wasverzachter, stijfsel).
	Klep voor waspoeder of vloeibaar wasmiddel.

Vloeibaar wasmiddel of poeder



- Positie **A** voor poederwasmiddel (fabrieksinstelling).
- Positie **B** voor vloeibaar wasmiddel.



Wanneer u vloeibaar wasmiddel gebruikt:

- Gebruik geen gelatineachtige of dikke vloeibare wasmiddelen.
- Gebruik niet meer vloeibaar wasmiddel dan het maximale niveau.
- Stel de voorwasfase niet in.
- Stel de startuitstelfunctie niet in.

9.3 Een programma instellen

1. Draai de programmaschakelaar om het programma in te stellen:
 - Het indicatielampje  knippert.
 - Het display toont het niveau van de Time Manager, de programmaduur en de indicatielampjes van de programmafases.
2. Indien nodig, wijzig de temperatuur en de centrifugeersnelheid of voeg extra opties toe. Als u een optie activeert, gaat het indicatielampje van de ingestelde optie branden.



Als u iets niet goed instelt, toont het display de melding Err.

9.4 Een programma starten zonder startuitstel

Druk op :

- Het indicatielampje  stopt met knippen en blijft branden.
- Het indicatielampje  begint te knippen.
- Het programma start, de deur is vergrendeld en het display toont de weergave .
- De afvoerpomp kan even werken als het apparaat gevuld wordt met water.




Na ongeveer 15 minuten na de start van het programma:

- Het apparaat past automatisch de programmaduur aan aan de wasgoedbelading.
- Op de display verschijnt de nieuwe waarde.


9.5 Een programma starten met een uitgestelde start

- Druk nogmaals op  tot op het display het gewenste startuitstel verschijnt.





Het bijbehorende indicatielampje gaat branden op het display.

- Druk op :
 - De machine begint de tijd af te tellen.
 - Nadat het aftelproces voltooid is, wordt het wasprogramma automatisch gestart.





U kunt de instelling van het startuitstel annuleren of wijzigen voordat u op  drukt.

De uitgestelde start annuleren:


1. Druk op  om het apparaat op pauze te zetten.
2. Druk op  tot  op het display verschijnt.
Druk weer op  om het programma direct te starten.

9.6 Een programma onderbreken en de opties wijzigen

U kunt slechts enkele functies wijzigen voordat ze gaan werken.

1. Druk op . Het indicatielampje knippert.
2. Wijzig de opties.
3. Druk weer op . Het wasprogramma gaat verder.

9.7 Een programma annuleren

1. Druk op de toets  om het programma te annuleren en om het apparaat uit te schakelen.
2. Druk opnieuw op de programmatoets om het apparaat in te schakelen. U kunt nu een nieuw wasprogramma kiezen.



Het apparaat pompt geen water af.

9.8 De deur openen



LET OP!

Als de temperatuur en het water-niveau in de trommel te hoog zijn en de trommel nog draait, kunt u de deur niet openen.

Als een programma of het startuitletstel in werking is, is de deur van het apparaat vergrendeld en op het display staat het symbool .

De deur van het apparaat openen wanneer het programma of het startuitletstel in werking is:

1. Druk op om het apparaat te pauzeren.
2. Wacht tot het indicatielampje van de deurvergrendeling dooft.
3. Open de deur.
4. Sluit de deur en druk weer op de toets . Het programma of het startuitletstel blijft werken.

9.9 Aan het einde van het programma.

- Het apparaat stopt automatisch.
- Als het geluidssignaal actief is, weerklinkt het signaal.
- In het scherm gaat het symbool aan.
- Het indicatielampje gaat uit.
- Het deurvergrendelingssymbool gaat uit.
- Haal het wasgoed uit het apparaat. Zorg ervoor dat de trommel leeg is.
- Laat de deur iets open staan om de vorming van schimmel en onaangename luchtjes te voorkomen.
- Draai de waterkraan dicht.
- Draai de programmaknop op om het apparaat uit te schakelen.

Het wasprogramma is voltooid, maar er staat water in de trommel:

- De trommel draait regelmatig om kreukvorming van het wasgoed te voorkomen.
- Het indicatielampje van de deur brandt. De deur blijft vergrendeld.
- U moet het water afvoeren om de deur te kunnen openen.

Om het water weg te pompen:

1. Verlaag indien nodig de centrifugeersnelheid. Als u instelt, voert het apparaat alleen water af.
2. Druk op . Het apparaat voert het water af en centrifugeert.
3. Als het programma is voltooid, gaat het deurvergrendelingssymbool uit en kunt u de deur openen.
4. Draai de programmaknop op om het apparaat uit te schakelen.



Na ongeveer 18 uur begint het apparaat automatisch met het afvoeren van water en centrifugeren (behalve bij het wolprogramma).

9.10 Standby

Enkele minuten na het einde van het wasprogramma wordt de energiezuinige modus geactiveerd, wanneer u het apparaat niet uitschakelt.

Hierdoor wordt het energieverbruik beperkt wanneer het apparaat in de standby-stand staat.

- Alle indicatielampjes en de display gaan uit.
- Het indicatielampje knippert langzaam
- Druk op een van de opties om de energiezuinige modus te deactiveren.

10. AANWIJZINGEN EN TIPS

10.1 Voor u het wasgoed in de trommel doet

- Verdeel het wasgoed in: wit, bont, synthetisch, fijne was en wol.
- Volg de wasinstructies die u op de waslabels van het wasgoed vindt.
- Was witte en bonte artikelen niet samen.
- Sommige bonte weefsels kunnen uitlopen als zij de eerste keer worden gewassen. We raden daarom aan om dit soort kleding de eerste keer dan ook apart te wassen.
- Knoop kussenslopen dicht, sluit ritsen, haakjes en drukkopen. Rol riemen op.
- Maak alle zakken leeg en vouw alle artikelen open.
- Draai meerlagige stoffen, wollen en kleding met geverfde opdrukken binnenstebuiten.
- Verwijder hardnekkige vlekken.
- Was delen met zware vervuiling met een speciaal wasmiddel.
- Wees voorzichtig met gordijnen. Verwijder de haken of stop de gordijnen in een zak of kussensloop.
- Niet in de machine wassen:
 - Wasgoed zonder zomen of met scheuren
 - Beugelbeha's.
 - Gebruik een waszakje om kleine stuks wasgoed te wassen.
- Een zeer kleine lading kan problemen veroorzaken bij de centrifugefase. Als dit gebeurt, kunt u de artikelen handmatig verdelen in de trommel en de centrifugefase opnieuw starten.

10.2 Hardnekkige vlekken

Voor sommige vlekken is water en wasmiddel niet voldoende.

We raden u aan om deze vlekken te verwijderen voordat u deze artikelen in de machine stopt.

Er zijn speciale vlekverwijderaars verkrijgbaar. Gebruik een speciale vlekverwijderaar die geschikt is voor het type vlek en stof.

10.3 Wasmiddelen en nabehandelingsmiddelen

- Gebruik alleen wasmiddelen en nabehandelingsproducten die bedoeld zijn voor gebruik in een wasautomaat.
- Vermeng geen verschillende soorten wasmiddel met elkaar.
- Gebruik niet meer dan de benodigde hoeveelheid wasmiddel om het milieu te beschermen.
- Volg altijd de instructies die u vindt op de verpakking van deze producten.
- Gebruik de juiste producten voor het type en de kleur stof, de programmatemperatuur en de mate van vervuiling.
- Als uw machine geen wasmiddellade heeft met klepje, voeg dan het vloeibare wasmiddel toe met een doseerbal.

10.4 Milieutips

- Stel een programma in zonder de voorwasfase om wasgoed dat normaal vervuild is te wassen.
- Start een wasprogramma altijd met de maximum hoeveelheid wasgoed.
- Gebruik indien nodig een vlekkenverwijderaar als u een programma met een lage temperatuur instelt.
- Controleer de waterhardheid van uw plaatselijke systeem om de juiste hoeveelheid wasmiddel te gebruiken.

10.5 Waterhardheid

Als de waterhardheid in uw gebied hoog of gemiddeld is, raden we u het gebruik van waterverzachter voor wasautomaten aan. In gebieden waar de waterhardheid zacht is, is het gebruik van een waterverzachter niet nodig.

Neem contact op met het plaatselijke waterleidingbedrijf voor de waterhardheid in uw gebied.

Gebruik de juiste hoeveelheid van de waterverzachter. Volg altijd de instructies die u vindt op de verpakking van het product.

11. ONDERHOUD EN REINIGING



WAARSCHUWING!

Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact alvorens onderhoudswerkzaamheden te verrichten.

11.1 Buitenkant reinigen

Het apparaat alleen schoonmaken met zeep en warm water. Maak alle oppervlakken volledig droog.



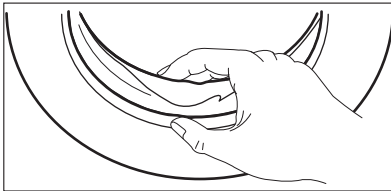
LET OP!

Gebruik geen brandspiritus, oplosmiddelen of chemische producten.

11.2 Ontkalken

Als de waterhardheid in uw gebied hoog of gemiddeld is, raden we u het gebruik van waterverzachter voor wasautomaten aan.

11.4 Deurrubber



Controleer het deurrubber regelmatig en verwijder voorwerpen uit de binnenkant.

Controleer de trommel regelmatig om kalk en roestdeeltjes te voorkomen. Gebruik alleen speciale producten voor wasmachines om roestdeeltjes te verwijderen. Doe dit apart van het wassen van wasgoed.



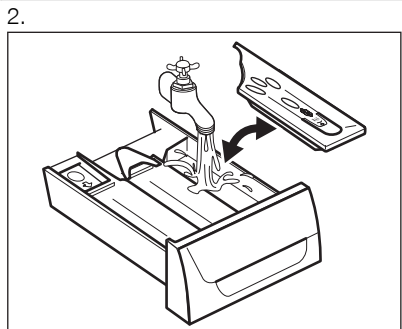
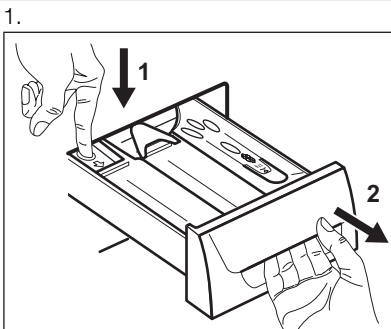
Volg altijd de instructies die u vindt op de verpakking van het product.

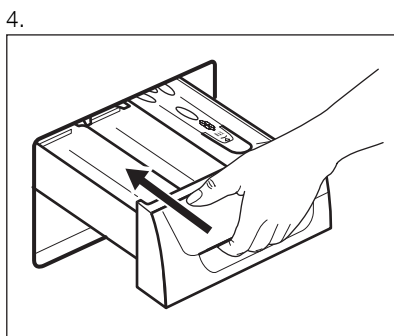
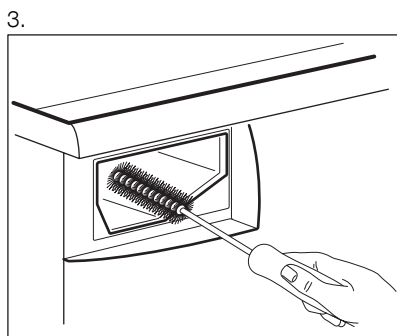
11.3 Onderhoudswasbeurt

Bij programma's met lage temperaturen is het mogelijk dat er wat wasmiddel achterblijft in de trommel. Voer regelmatig een onderhoudswas uit. Om dit te doen:

- Haal al het wasgoed uit de trommel.
- Stel het katoenprogramma in met de hoogste temperatuur met een kleine hoeveelheid wasmiddel.

11.5 Het wasmiddeldoseerbakje reinigen



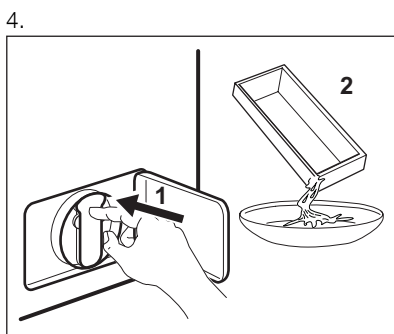
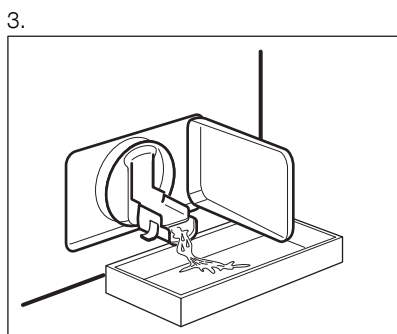
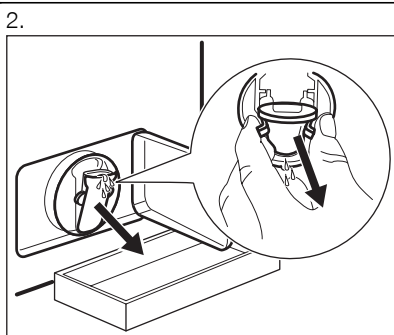
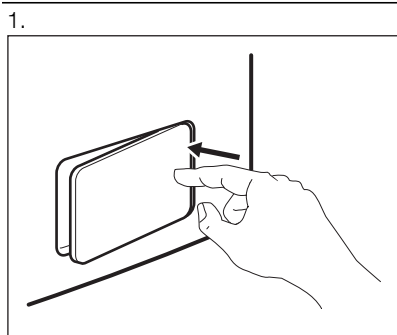


11.6 Het afvoerfilter schoonmaken

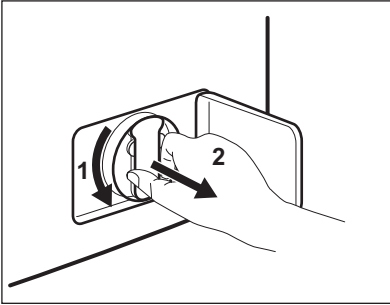


WAARSCHUWING!

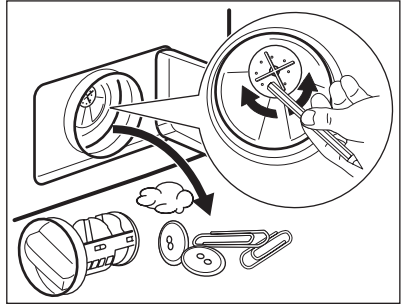
Reinig het afvoerfilter niet als het water in de machine heet is.



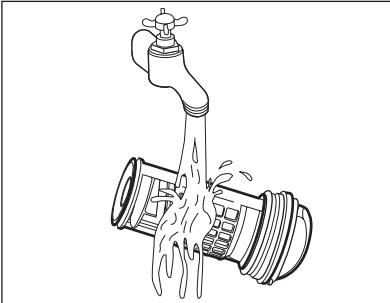
5.



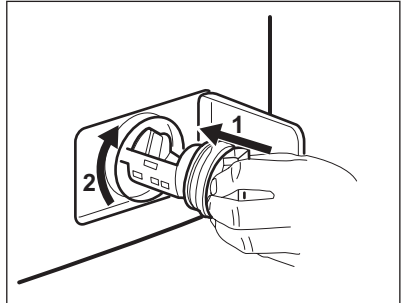
6.



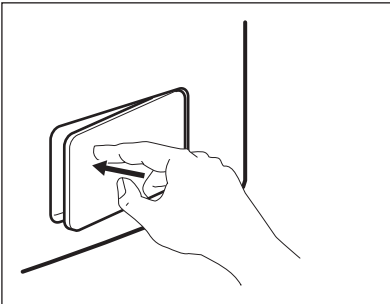
7.



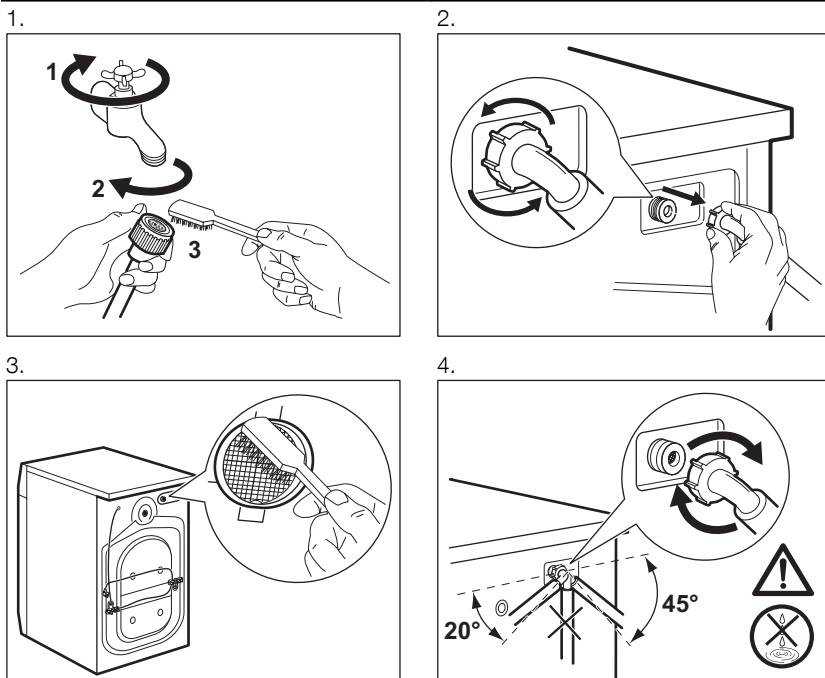
8.



9.



11.7 Het filter van de toevoerslang en het klepfilter reinigen



11.8 Noodafvoer

Het apparaat kan geen water afvoeren door een storing.

Als dit optreedt, voert u stappen (1) tot (9) uit van 'Het afvoerfilter reinigen'.

Maak de pomp zo nodig schoon.

Als u het water afvoert met de noodafvoerprocedure, dient u het afvoersysteem opnieuw te activeren:

1. Giet 2 liter water in het vakje voor het hoofdwasmiddel van de wasmiddeldoseerbakje.
2. Start het programma om water af te voeren.

11.9 Voorzorgsmaatregelen bij vorst

Als het apparaat is geïnstalleerd in een gebied waar de temperatuur lager is dan

0° C, dan dient u het resterende water uit de afvoerslang en de afvoerpomp te verwijderen.

1. Trek de stekker uit het stopcontact.
2. Draai de waterkraan dicht.
3. Verwijder de watertoevoerslang.
4. Plaats de twee uiteinden van de toevoerslang in een bak en laat het water uit de slang stromen.
5. Leeg de afvoerpomp. Raadpleeg de noodafvoerprocedure.
6. Als de afvoerpomp leeg is, installeert u de toevoerslang opnieuw.



WAARSCHUWING!

Zorg ervoor dat de temperatuur hoger is dan 0 °C voordat u het apparaat opnieuw gebruikt.

De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade die door lage temperaturen is veroorzaakt.

12. PROBLEEMOPLOSSING

Het apparaat start niet of stopt niet tijdens de werking.

Probeer eerst het probleem zelf op te lossen (zie tabel). Neem indien dit niet lukt contact op met de service-afdeling.

Bij sommige problemen werken de geluidssignalen en toont de display een alarmcode:

- **E10** - Het apparaat wordt niet goed gevuld met water.

- **E20** - Het apparaat pompt geen water weg.
- **E40** - De deur is open of niet goed gesloten. Controleer de deur!
- **E90** - De stroomtoevoer is onstabiel. Wacht tot de stroomtoevoer stabiel is.



WAARSCHUWING!

Schakel het apparaat uit voordat u controles uitvoert.

Probleem	Mogelijke oplossing
Het programma start niet.	Zorg dat de stekker in het stopcontact zit.
	Zorg dat de deur van het apparaat is gesloten.
	Zorg dat er geen zekering in de zekeringenkast is doorgebrand.
	Zorg ervoor dat de toets Start/Pause is ingedrukt.
	Als de starttijdkeuze is ingesteld, annuleert u deze functie of wacht u tot de afloop van de uitgestelde start.
Het apparaat wordt niet met water gevuld.	Schakel het kinderslot uit.
	Controleer of de waterkraan is geopend.
	Zorg dat de waterdruk niet te laag is. Neem hiervoor zo nodig contact op met uw lokale waterleidingbedrijf.
	Controleer of de waterkraan niet verstopt is.
	Zorg ervoor dat de filter van de toevoerslang en de filter van de klep niet verstopt zijn. Zie het hoofdstuk "Onderhoud en reiniging".
	Controleer of er geen knikken of bochten in de watertoevoerslang aanwezig zijn.
	Zorg ervoor dat de positie van de watertoevoerslang correct is.
Het apparaat pompt geen water af.	Controleer of de gootsteenafvoer niet verstopt is.
	Controleer of er geen knikken of bochten in de waterafvoerslang aanwezig zijn.
	Controleer of het afvoerfilter niet verstopt is. Reinig indien nodig het filter. Zie het hoofdstuk "Onderhoud en reiniging".
	Zorg ervoor dat de aansluiting van de waterafvoerslang correct is.
	Stel het afvoerprogramma in als u een programma zonder afvoerfase instelt.

Probleem	Mogelijke oplossing
	Stel het afvoerprogramma in als u een optie heeft gekozen waarbij water in de kuip blijft.
De centrifugeerfase werkt niet of de wascyclus duurt langer dan normaal.	Stel het centrifugeprogramma in.
	Controleer of het afvoerfilter niet verstopt is. Reinig indien nodig het filter. Zie het hoofdstuk "Onderhoud en reiniging".
	Verdeel het wasgoed handmatig in de trommel en start de centrifugefase opnieuw. Dit probleem wordt mogelijk veroorzaakt door problemen met de balans.
Er ligt water op de vloer.	Zorg ervoor dat de aansluitingen van de waterslangen goed vast zitten en dat er geen lekken zijn.
	Controleer of de waterafvoerslang niet is beschadigd.
	Zorg ervoor dat u het juiste wasmiddel en de juiste hoeveelheid gebruikt.
U kunt de deur van het apparaat niet openen.	Zorg ervoor dat het apparaat stroom krijgt.
	Zorg ervoor dat het wasprogramma voltooid is.
	Stel het afvoer- of centrifugeerprogramma in als er zich water in de trommel bevindt.
	Dit probleem kan veroorzaakt worden door een storing van het apparaat. Neem contact op met de service-afdeling. Als u de deur moet openen, lees dan zorgvuldig "Nooddeuropening".
Het apparaat maakt een abnormaal geluid.	Zorg dat het apparaat waterpas staat. Raadpleeg "Montage".
	Zorg ervoor dat de verpakking en/of de transportbouten verwijderd zijn. Raadpleeg "Montage".
	Voeg meer wasgoed aan de trommel toe. De lading is te klein.
Het apparaat vult zich met water en pompt dit direct weg.	Zorg dat de afvoerslang zich op de juiste hoogte bevindt. De slang kan te laag hangen.
De cyclus is korter dan de weergegeven tijd.	Het apparaat berekent een nieuwe tijd aan de hand van de wasgoedlading. Zie het hoofdstuk 'Verbruikswaarden'.
De cyclus is langer dan de weergegeven tijd.	Een wasgoedlading die niet in balans is verlengt de duur. Dit is normaal gedrag van het apparaat.
Het wasresultaat is niet bevredigend.	Gebruik meer wasmiddel of gebruik een ander middel.

Probleem	Mogelijke oplossing
	U hebt de hardnekkige vlekken niet voor het wassen uit het wasgoed gehaald.
	Zorg dat u de juiste temperatuur instelt.
	Verminder de hoeveelheid wasgoed.

Schakel het apparaat na de controle in. Het programma gaat verder vanaf het punt waar het werd onderbroken. Als het probleem opnieuw optreedt, neemt u contact op met onze service-afdeling.

Als de display andere alarmcodes geeft. Het apparaat uit en weer aanzetten. Als het probleem aanhoudt, moet u de onderhoudsdienst contacteren.

13. NOODDEUROPENING

In het geval van een stroomstoring of apparaatstoring blijft de deur van het apparaat vergrendeld.

Het wasprogramma gaat verder als er weer stroom is.

Als de deur door een storing vergrendeld blijft, is het mogelijk om de deur te openen met een noodontgrendeling.

Voor het openen van de deur:



WAARSCHUWING!

Zorg ervoor dat de watertemperatuur en het wasgoed niet heet zijn. Wacht indien nodig tot de watertemperatuur en het wasgoed zijn afgekoeld.



WAARSCHUWING!

Zorg ervoor dat de trommel niet draait. Wacht indien nodig tot de trommel stopt met draaien.

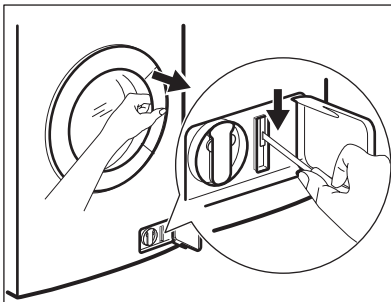


WAARSCHUWING!

Zorg ervoor dat het waterpeil in de trommel niet te hoog is. Voer indien nodig een noodafvoerprocedure uit (zie "Water afvoeren in een noodgeval" in het hoofdstuk "Onderhoud en reiniging").

Ga als volgt te werk om de deur te openen:

1. Draai de knop naar de ○ -stand om het apparaat uit te schakelen.
2. Trek de stekker uit het stopcontact.
3. Open de filterklep.



4. Trek de noodontgrendeling omlaag en open tegelijkertijd de deur van het apparaat.

5. Verwijder het wasgoed.

6. Sluit de filterklep.


14. TECHNISCHE INFORMATIE

Afmetingen	Breedte / hoogte / diepte	600 / 850 / 605 mm
	Totale diepte	640 mm
Aansluiting op het elektriciteitsnet:	Voltage	230V
	Totale stroom	2200 W
	Zekering	10A
	Tijd	50 Hz
De beschermkap biedt bescherming tegen vaste stoffen en vochtigheid, behalve op plaatsen waar de laagspanningsapparatuur geen bescherming tegen vocht biedt.		IPX4
Waterleidingdruk	Minimaal	0.5 bar (0.05 MPa)
	Maximaal	8 bar (0,8 MPa)
Watertoevoer ¹⁾		Koud water
Maximale belading	Katoen	9 kg
Centrifugeersnelheid	Maximaal	1400 tpm

¹⁾ Sluit de slang aan op een kraan met 3/4"-schroefdraad.

15. MILIEUBESCHERMING

Recycle de materialen met het symbool . Gooi de verpakking in een geschikte verzamelcontainer om het te recyclen. Help om het milieu en de volksgezondheid te beschermen en recycle het afval van elektrische en

elektronische apparaten. Gooi apparaten gemarkeerd met het symbool  niet weg met het huishoudelijk afval. Breng het product naar het milieustation bij u in de buurt of neem contact op met de gemeente.

SOMMAIRE

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ	26
2. INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ	27
3. DESCRIPTION DE L'APPAREIL	29
4. BANDEAU DE COMMANDE	29
5. PROGRAMMES	30
6. VALEURS DE CONSOMMATION	33
7. OPTIONS	34
8. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION	35
9. UTILISATION QUOTIDIENNE	35
10. CONSEILS	39
11. ENTRETIEN ET NETTOYAGE	40
12. EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT	44
13. OUVERTURE D'URGENCE DU HUBLOT	46
14. CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	47

NOUS PENSONS À VOUS

Merci d'avoir choisi ce produit Electrolux. Avec ce produit, vous bénéficiez de dizaines d'années d'expérience professionnelle et d'innovation. Ingénieux et élégant, il a été conçu sur mesure pour vous. Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez Electrolux.

Visitez notre site Internet pour :



Obtenir des conseils d'utilisation, des brochures, de l'aide, des informations :
www.electrolux.com



Enregistrer votre produit pour obtenir un meilleur service :
www.RegisterElectrolux.com



Acheter des accessoires, consommables et pièces de rechange d'origine pour votre appareil :
www.electrolux.com/shop

SERVICE APRÈS-VENTE

N'utilisez que des pièces de rechange d'origine.

Avant de contacter le service, assurez-vous de disposer des informations suivantes :

Vous trouverez ces informations sur la plaque signalétique. Modèle, PNC, numéro de série.



Avertissement/Attention : consignes de sécurité.



Informations générales et conseils



Informations écologiques

Sous réserve de modifications.

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Avant d'installer et d'utiliser cet appareil, lisez soigneusement les instructions fournies. Le fabricant ne peut être tenu pour responsable des dommages et blessures liés à une mauvaise installation ou utilisation. Conservez toujours cette notice avec votre appareil pour vous y référer ultérieurement.

1.1 Sécurité des enfants et des personnes vulnérables



AVERTISSEMENT

Risque d'asphyxie, de blessure ou d'invalidité permanente.

- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants ou des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales, ou le manque d'expérience et de connaissance les empêchent d'utiliser l'appareil sans risque lorsqu'ils sont sans surveillance ou en l'absence d'instruction d'une personne responsable qui puisse leur assurer une utilisation de l'appareil sans danger.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil.
- Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants.
- Ne laissez pas les détergents à la portée des enfants.
- Tenez les enfants et les animaux éloignés du couvercle de l'appareil lorsque celui-ci est ouvert.
- Si l'appareil est équipé d'un dispositif de sécurité enfants, nous vous recommandons de l'activer.
- Les enfants ne doivent pas nettoyer ni entreprendre une opération de maintenance sur l'appareil sans surveillance.

1.2 Sécurité générale

- Avant toute opération d'entretien, éteignez l'appareil et débranchez la fiche de la prise secteur.

- Ne modifiez pas les caractéristiques de cet appareil.
- Respectez la charge maximale de 9 kg (reportez-vous au chapitre « Tableau des programmes »).
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son atelier d'entretien ou un technicien qualifié afin d'éviter tout danger.
- La pression de l'eau en service (minimale et maximale) doit être comprise entre 0,5 bar (0,05 MPa) et 8 bar (0,8 MPa)
- Les orifices d'aération situés à la base (si présents) ne doivent pas être obstrués par de la moquette.
- L'appareil doit être raccordé au circuit d'eau à l'aide des tuyaux neufs fournis. N'utilisez pas de tuyaux provenant d'anciens appareils.

2. INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

2.1 Installation

- Retirez l'intégralité de l'emballage et les boulons de transport.
- Conservez les boulons de transport. Si vous devez déplacer à nouveau l'appareil, il est conseillé de bloquer le tambour.
- N'installez pas et ne branchez pas un appareil endommagé.
- N'installez pas l'appareil ou ne l'utilisez pas dans un endroit où la température ambiante est inférieure à 0 °C ou dans un endroit exposé aux intempéries.
- Suivez scrupuleusement les instructions d'installation fournies avec l'appareil.
- Assurez-vous que le sol sur lequel vous installez l'appareil est plat, stable, résistant à la chaleur et propre.
- N'installez pas l'appareil dans un endroit où il ne pourrait pas être complètement ouvert.
- L'appareil est lourd, soyez toujours prudent lorsque vous le déplacez. Portez toujours des gants de sécurité.

- Assurez-vous que de l'air circule entre l'appareil et le sol.
- Réglez les pieds pour laisser un espace suffisant entre l'appareil et la surface en moquette.

Branchement électrique



AVERTISSEMENT

Risque d'incendie ou d'électrocution.

- L'appareil doit être relié à la terre.
- Vérifiez que les données électriques figurant sur la plaque signalétique correspondent à celles de votre réseau. Si ce n'est pas le cas, contactez un électricien.
- Utilisez toujours une prise de courant de sécurité correctement installée.
- N'utilisez pas d'adaptateurs multiprises ni de rallonges.
- Veillez à ne pas endommager la fiche secteur ni le câble d'alimentation. Le remplacement du cordon d'alimentation de l'appareil doit être effectué par notre service après-vente.

- Ne connectez la fiche d'alimentation à la prise de courant qu'à la fin de l'installation. Assurez-vous que la prise de courant est accessible une fois l'appareil installé.
- Ne tirez jamais sur le câble d'alimentation électrique pour débrancher l'appareil. Tirez toujours sur la prise.
- Ne touchez jamais le câble d'alimentation ou la prise avec des mains mouillées.
- Cet appareil est conforme aux directives CEE.

Raccordement à l'arrivée d'eau

- Veillez à ne pas endommager les tuyaux de circulation d'eau.
- L'appareil doit être raccordé au circuit d'eau à l'aide des tuyaux neufs fournis. N'utilisez pas de tuyaux provenant d'anciens appareils.
- Avant de brancher l'appareil à des tuyaux neufs ou n'ayant pas servi depuis longtemps, laissez couler l'eau jusqu'à ce qu'elle soit propre.
- Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, assurez-vous de l'absence de fuites.

2.2 Utilisation



AVERTISSEMENT

Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlures ou de dommages matériels à l'appareil.

- Utilisez cet appareil dans un environnement domestique.
- Ne modifiez pas les caractéristiques de cet appareil.
- Suivez les consignes de sécurité figurant sur l'emballage du produit de lavage.
- Ne placez pas de produits inflammables ou d'éléments imbibés de produits

inflammables à l'intérieur, à proximité ou sur l'appareil.

- Ne touchez pas la vitre du hublot pendant le déroulement d'un programme. La vitre peut être chaude.
- Veillez à retirer tout objet métallique du linge avant chaque lavage.
- Ne placez aucun récipient sous l'appareil pour récupérer tout éventuel écoulement. Contactez le service après-vente pour connaître les accessoires disponibles.

2.3 Entretien et nettoyage



AVERTISSEMENT

Risque de blessure corporelle ou de dommages matériels.

- Avant toute opération d'entretien, éteignez l'appareil et débranchez la prise secteur.
- Ne pulvérisez pas d'eau ni de vapeur pour nettoyer l'appareil.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux humide. Utilisez uniquement des produits de lavage neutres. N'utilisez pas de produits abrasifs, de tampons à récurer, de solvants ou d'objets métalliques.

2.4 Mise au rebut

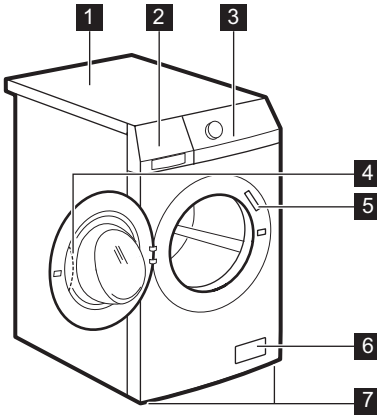


AVERTISSEMENT

Risque de blessure ou d'asphyxie.

- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique.
- Coupez le câble d'alimentation au ras de l'appareil et mettez-le au rebut.
- Retirez le dispositif de verrouillage de la porte pour empêcher les enfants et les animaux de s'enfermer dans l'appareil.

3. DESCRIPTION DE L'APPAREIL



- 1 Plan de travail
- 2 Distributeur de produit de lavage

- 3 Bandeau de commande
- 4 Poignée d'ouverture du hublot
- 5 Plaque signalétique
- 6 Filtre de la pompe de vidange
- 7 Pieds pour la mise à niveau de l'appareil

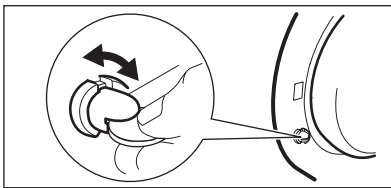
3.1 Kit de plaques de fixation (4055171146)

Disponible auprès de votre magasin vendeur.

Si vous installez l'appareil sur un socle, stabilisez l'appareil à l'aide des plaques de fixation.

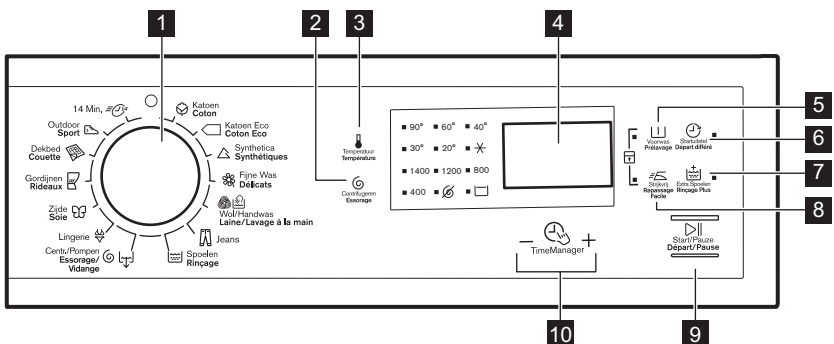
Suivez les instructions fournies avec le kit.

3.2 Sécurité enfants











Lorsque ce dispositif est activé, vous ne pouvez pas fermer le hublot. Cela évite d'enfermer un enfant ou un animal dans l'appareil par accident. Pour activer ce dispositif, tournez-le vers la droite, jusqu'à ce que la rainure soit horizontale. Pour désactiver ce dispositif, tournez-le vers la gauche, jusqu'à ce que la rainure soit verticale.

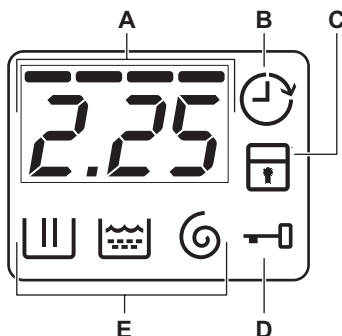
4. BANDEAU DE COMMANDE



- 1 Sélecteur de programme




- 2** Touche de réduction de la vitesse d'essorage  (Centrifugeren - Essorage)
- 3** Touche de température  (Temperatuur - Température)
- 4** Affichage
- 5** Touche Prélavage  (Voorwas - Prélavage)
- 6** Touche Départ différé 
- 7** Touche Rinçage plus  (Extra Spoelen - Rinçage Plus)
- 8** Touche Repassage facile  (Strijkvrij - Repassage Facile)
- 9** Touche Départ/Pause 
- 10** Time Manager touches  














4.1 Affichage



- A)** La zone de l'horloge :
- Durée du programme.
 - Les codes d'alarme. Reportez-vous au chapitre « En cas d'anomalie de fonctionnement » pour obtenir leur description.
- B)** Le voyant Départ différé.
- C)** Le voyant Sécurité enfants.
- D)** Le voyant Couvercle verrouillé :
- Lorsqu'il est allumé, vous ne pouvez pas ouvrir le couvercle.
 - Lorsqu'il est éteint, vous pouvez ouvrir le couvercle.
 - Lorsqu'il clignote, vous ne pouvez pas ouvrir le couvercle. Attendez quelques minutes jusqu'à ce que le voyant s'éteigne.
- E)** Voyants de la phase de lavage.

5. PROGRAMMES


Programme Plage de températures	Type de charge et degré de salissure Charge maximale, vitesse d'essorage maximale
 Katoen - Coton Coton 90 °C - Froid	Coton blanc et couleurs (normalement sale ou légèrement sale). 9 kg, 1400 tr/min
 Katoen Eco - Coton Eco ¹⁾ Coton Eco 60 °C - 40 °C	Coton blanc et couleurs grand teint. Normalement sale. 9 kg, 1400 tr/min
 Synthetica - Synthétiques Synthétiques 60 °C - Froid	Articles en textiles synthétiques ou mixtes. Normalement sale. 4 kg, 1200 tr/min

Programme Plage de températures	Type de charge et degré de salissure Charge maximale, vitesse d'essorage maximale
 Fijne Was - Délicats Délicats 40 °C - Froid	Articles en textiles délicats tels que l'acrylique, la viscose ou le polyester. Normalement sale. 4 kg, 1200 tr/min
  Wol/Handwas - Laine/Lavage à la main Laine/Lavage à la main 40 °C - Froid	Laine lavable en machine, lainages lavables à la main et textiles délicats portant le symbole « Lavage à la main ». 2 kg, 1200 tr/min
 Jeans Jeans 60 °C - Froid	Articles en jean ou en jersey. Également pour les articles de couleurs foncées. 9 kg, 1200 tr/min
 Spoelen - Rinçage Rinçage Froid	Pour rincer et essorer le linge. Tous textiles. 9 kg, 1400 tr/min
  Centr./Pompen - Essorage/Vidange Essorage/Vidange	Pour essorer le linge et vidanger l'eau du tambour. Tous textiles. 9 kg, 1400 tr/min
 Lingerie Lingerie 40 °C - Froid	Programme spécial pour les textiles très fragiles, comme la lingerie fine, les soutiens-gorge et les sous-vêtements, etc. 2 kg, 800 tr/min
 Zijde - Soie Soie 30 °C	Programme spécial pour les articles en soie et en textiles synthétiques mixtes 2 kg, 800 tr/min
 Gordijnen - Rideaux Rideaux 40 °C - Froid	NE versez PAS de produit destiné au pré-lavage pour le rinçage à l'eau claire. 2 kg, 800 tr/min
 Dekbed - Couette Couette 60 °C - 30 °C	Programme spécial pour une couverture, une couette, un couvre-lit, etc. en textile synthétique. 3 kg, 800 tr/min
 Outdoor - Sport Sport 30 °C	Articles en textiles synthétiques et délicats. Légèrement sale ou articles à rafraîchir. 2.5 kg, 800 tr/min
 14 min. Rapide 14 min 30 °C	Articles en textiles synthétiques ou mixtes. Légèrement sale ou articles à rafraîchir. 1.5 kg, 800 tr/min






















1) Programmes standard pour les valeurs de consommation de l'étiquette énergétique

Conformément à la norme 1061/2010, les programmes « Katoen Eco - Coton Eco 60 °C » et « Katoen Eco - Coton Eco 40 °C » sont respectivement le « programme standard à 60 °C pour le coton » et le « programme standard à 40 °C pour le coton ». Ce sont les

programmes les plus économes en termes de consommation d'eau et d'électricité pour laver du linge en coton normalement sale. Sélectionnez ce programme pour obtenir de bons résultats de lavage et réduire la consommation d'énergie. La durée du programme de lavage est prolongée.

 La température de lavage de la phase de lavage peut différer de la température indiquée pour le programme sélectionné.

Compatibilité des options avec les programmes

Programme							
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■		■
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■		■
	■	■	■		■		
	■	■	■	■	■		■
	■	■	■		■		■
	■	■			■		
	■	■	■		■		
	■	■			■		
	■	■	■		■		■
	■				■		
	■	■			■		
	■	■			■		

1) Si vous éliminez la phase d'essorage, seule la phase de vidange est disponible.

6. VALEURS DE CONSOMMATION

i Au démarrage du programme, l'affichage indique la durée du programme pour la charge maximale. Durant la phase de lavage, la durée du programme est calculée automatiquement. Elle peut être réduite si la charge de linge est inférieure à la capacité maximale (par exemple, pour le programme Coton 60 °C, dont la capacité maximale est de 9 kg, la durée du programme est de plus de 2 heures ; pour une charge réelle de 1 kg, la durée du programme est inférieure à 1 heure). Un point clignote sur l'affichage lorsque l'appareil calcule la durée réelle du programme.

i Les données de ce tableau sont approximatives. Les données peuvent différer pour différentes raisons : la quantité et le type de linge, la température ambiante ou de l'eau.

Programmes	Charge (kg)	Consommation énergétique (kWh)	Consommation d'eau (litres)	Durée approximative du programme (minutes)	Taux d'humidité restant (%) ¹⁾
Katoen - Coton 60 °C	9	1.68	71	180	52
Katoen - Coton 40 °C	9	1.05	71	175	52
Synthetica - Synthétiques 40 °C	4	0.65	52	110	35
Fijne Was - Délicats 40 °C	4	0.70	63	91	35
Wol-Laine 30 °C	2	0.35	57	58	30
Programmes coton standard					
Coton 60 °C standard	9	1.19	60	261	52
Coton 60 °C standard	4.5	0.73	46	221	52
Coton 40 °C standard	4.5	0.68	46	200	52
Mode « Éteint » (W)			Mode « Veille » (W)		
0.48			0.48		



Les informations fournies dans le tableau ci-dessus sont conformes à la directive d'application 2009/125/EC de la réglementation 1015/2010 de la commission européenne.

¹⁾ Au terme de la phase d'essorage.

7. OPTIONS

7.1 Température

Sélectionnez cette option pour modifier la température par défaut.

Voyant   = eau froide.

La température sélectionnée s'affiche.

7.2 Essorage

Cette option vous permet de modifier la vitesse d'essorage par défaut.

Le voyant de la vitesse sélectionnée s'allume.

Options d'essorage supplémentaires :

Sans essorage

- Sélectionnez cette option pour éliminer toutes les phases d'essorage. Seule la phase de vidange est disponible.
- Le voyant correspondant s'allume.
- Sélectionnez cette option pour les textiles très délicats.
- Certains programmes de lavage utilisent une quantité d'eau plus importante lors de la phase de rinçage.

Arrêt cuve pleine

- Sélectionnez cette option pour éviter que le linge ne se froisse.
- Le voyant correspondant s'allume.
- Il reste de l'eau dans le tambour lorsque le programme est terminé.
- Le tambour tourne régulièrement pour éviter que le linge ne se froisse.
- Le hublot reste verrouillé.
- Vous devez vidanger l'eau pour pouvoir déverrouiller le hublot.



Pour effectuer la vidange, reportez-vous au chapitre « À la fin du programme ».

7.3 Prélavage

Cette option vous permet d'ajouter une phase de prélavage à un programme de lavage.

Utilisez cette option pour le linge très sale. Lorsque vous réglez cette option, la durée du programme est allongée. Le voyant correspondant s'allume.

7.4 Départ différé

Cette option vous permet de différer le départ du programme de 30 minutes à 20 heures.

Le voyant correspondant et la valeur réglée s'affichent.



7.5 Rinçage plus

Cette option vous permet d'ajouter des rinçages à un programme de lavage. Utilisez cette option pour les personnes allergiques aux produits de lavage et dans les régions où l'eau est douce. Le voyant correspondant s'allume.

7.6 Repassage facile







L'appareil lave et essore délicatement le linge afin d'éviter de le froisser. L'appareil réduit la vitesse d'essorage, utilise plus d'eau et adapte la durée du programme au type de linge. Le voyant correspondant s'allume.

7.7 Time Manager +

Lorsque vous sélectionnez un programme de lavage, sa durée par défaut s'affiche. Appuyez sur la touche  ou  pour réduire ou augmenter la durée du programme.

L'option Time Manager est uniquement disponible avec les programmes indiqués dans le tableau.

Compatibilité des programmes avec Time Manager




voyant						
-						
1)	■	■	■	■	■	■
--	■	■	■	■	■	■
---	■	■	■	■	■	■
----	■	■	■	■	■	■
2)	■	■	■	■	■	■

1) Le plus court : pour rafraîchir le linge.



2) Niveau par défaut.

7.8 Sécurité enfants

Avec cette option, vous pouvez empêcher les enfants de jouer avec le bandeau de commande.

- Pour **activer/désactiver** cette option, appuyez simultanément sur les touches  et  jusqu'à ce que le voyant  **s'allume/s'éteigne**.




Vous pouvez activer cette option :

- Une fois que vous avez appuyé sur la touche , les options et le sélecteur de programme sont verrouillés.
- Avant d'appuyer sur  : l'appareil ne peut pas démarrer.

7.9 Rinçage plus permanent

Cette fonction vous permet de maintenir la fonction Rinçage plus activée en per-



manence lorsque vous sélectionnez un nouveau programme.

- Pour **activer/désactiver** cette option, appuyez simultanément sur les touches  et  jusqu'à ce que le voyant  **s'allume/s'éteigne**.

7.10 Signaux sonores

Les signaux sonores retentissent lorsque :

- Le programme est terminé.
- L'appareil présente une anomalie de fonctionnement.

Pour **désactiver/activer** les signaux sonores, appuyez simultanément sur les touches  et  pendant 6 secondes.



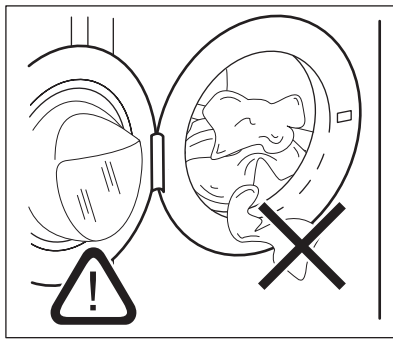
Si vous désactivez les signaux sonores, ils continueront à retentir si l'appareil présente une anomalie.

8. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

1. Versez 2 litres d'eau dans le distributeur de produit de lavage pour la phase de lavage. Cela active le système de vidange.
2. Versez une petite quantité de détergent dans le compartiment de la phase de lavage.
3. Sélectionnez et faites démarrer, à vide, un programme pour le coton à la température la plus élevée possible. Cela élimine toute salissure éventuelle du tambour et de la cuve.

9. UTILISATION QUOTIDIENNE

9.1 Chargement du linge



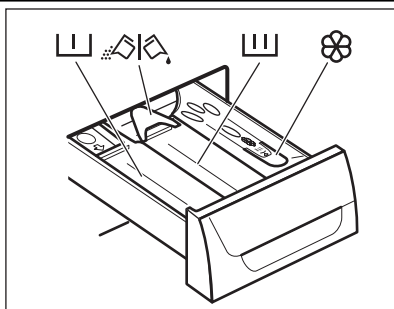
1. Ouvrez le hublot de l'appareil.
2. Mettez le linge dans le tambour, un article à la fois. Dépliez-les le plus possible. Assurez-vous de ne pas surcharger le tambour.
3. Fermez le hublot.



ATTENTION

Veillez à ce qu'il n'y ait pas de linge coincé entre le joint et le hublot. Cela pourrait provoquer une fuite d'eau ou endommager le linge.

9.2 Utilisation de lessive et d'additifs



- Dosez le produit de lavage et l'assouplissant.
- Fermez soigneusement la boîte à produits.



Compartiment à lessive pour la phase de pré-lavage.



Compartiment à lessive pour la phase de lavage.



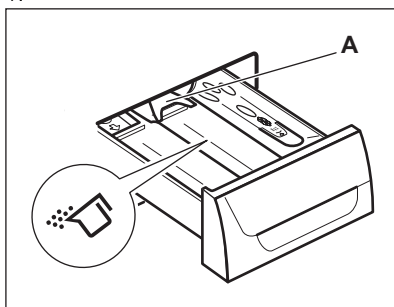
Compartiment réservé aux additifs liquides (assouplissant, amidon).



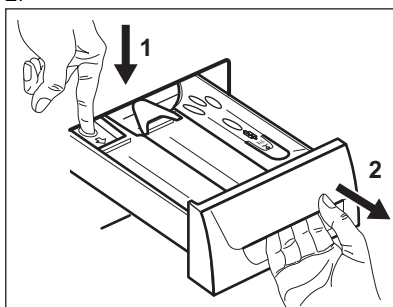
Volet pour produit de lavage en poudre ou liquide.

Lessive liquide ou en poudre

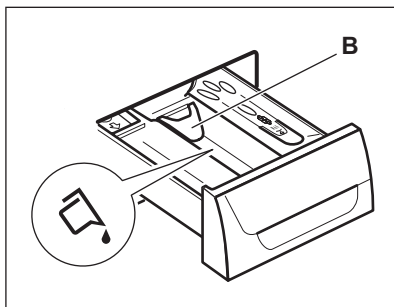
1.



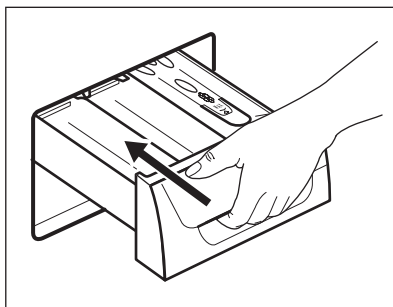
2.



3.



4.



- Position **A** pour la lessive en poudre (réglage d'usine).
- Position **B** pour la lessive liquide.



Si vous utilisez une lessive liquide :

- N'utilisez pas de lessives liquides gélatineuses ou épaisses.
- Ne dépassez pas le niveau maximal.
- Ne sélectionnez pas de phase de prélavage.
- Ne sélectionnez pas la fonction Départ différé.

9.3 Réglage d'un programme

1. Tournez le sélecteur pour régler le programme :
 - Le voyant clignote.
 - Le réglage de la fonction Time Manager, la durée du programme ainsi que les indicateurs des phases du programme s'affichent.
2. Si nécessaire, modifiez la température et la vitesse d'essorage ou ajoutez des options compatibles. Lorsque vous activez une option, le voyant correspondant s'allume.



En cas de réglage incorrect, le message Err s'affiche.

9.4 Démarrage d'un programme sans départ différé

Appuyez sur :

- Le voyant arrête de clignoter et reste fixe.
- Le voyant clignote sur l'affichage.
- Le programme démarre, le couvercle est verrouillé et le voyant s'affiche.
- La pompe de vidange peut momentanément se mettre en fonctionnement lorsque l'appareil se remplit d'eau.



Au bout d'environ 15 minutes après le début du programme :

- L'appareil ajuste automatiquement la durée du programme selon la charge de linge.
- La nouvelle valeur s'affiche.

9.5 Démarrage d'un programme avec départ différé

- Appuyez sur à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'écran affiche le délai que vous souhaitez sélectionner. Le voyant correspondant s'allume.

- Appuyez sur :

- L'appareil commence le décompte.
- Lorsque le décompte est terminé, le programme démarre automatiquement.



Vous pouvez annuler ou modifier le réglage du départ différé avant d'appuyer sur .

Pour annuler le départ différé :

1. Appuyez sur pour mettre l'appareil en pause.
2. Appuyez une fois sur jusqu'à ce que s'affiche.
Appuyez de nouveau sur pour démarrer le programme immédiatement.

9.6 Interruption d'un programme et modification des options

Vous ne pouvez modifier que quelques options avant qu'elles ne soient activées.

1. Appuyez sur . Le voyant clignote.
2. Modifiez les options.
3. Appuyez de nouveau sur . Le programme se poursuit.

9.7 Annulation d'un programme

1. Tournez le sélecteur de programme sur pour annuler le programme et éteindre l'appareil.
2. Tournez de nouveau le sélecteur pour allumer l'appareil. Vous pouvez maintenant régler un nouveau programme de lavage.




L'appareil ne vidange pas l'eau.

9.8 Ouverture du hublot






ATTENTION





Si la température et le niveau de l'eau dans le tambour sont trop élevés et que le tambour continue de tourner, vous ne pouvez pas ouvrir le hublot.

Lors du fonctionnement d'un programme ou du départ différé, le hublot de l'appareil est verrouillé et l'indicateur  est allumé.

Pour ouvrir le hublot lorsque le programme ou le départ différé est en cours :


1. Appuyez sur  pour mettre l'appareil en pause.
2. Attendez que le voyant Hublot verrouillé  s'éteigne.
3. Ouvrez le hublot.
4. Fermez le hublot et appuyez de nouveau sur la touche . Le programme ou le départ différé se poursuit.

9.9 À la fin du programme





- L'appareil s'arrête automatiquement.
- Un signal sonore retentit (s'il est activé).
- Le symbole  s'affiche.
- Le voyant  s'éteint.
- Le voyant de verrouillage du hublot  s'éteint.
- Sortez le linge de l'appareil. Vérifiez que le tambour est vide.
- Laissez le hublot entrouvert pour éviter la formation de moisissures et l'apparition de mauvaises odeurs.
- Fermez le robinet d'eau.
- Tournez le sélecteur de programme sur  pour éteindre l'appareil.

Le programme de lavage est terminé, mais il y a de l'eau dans le tambour :

- Le tambour tourne régulièrement pour éviter que le linge ne se froisse.

- Le voyant de verrouillage du hublot  est allumé. Le hublot reste verrouillé.
- Vous devez vidanger l'eau pour pouvoir ouvrir le hublot.

Pour vidanger l'eau :


1. Si besoin est, diminuez la vitesse d'essorage. Si vous avez sélectionné l'option , l'appareil effectue uniquement une vidange.
2. Appuyez sur . L'appareil effectue la vidange et l'essorage.
3. Une fois le programme terminé et le voyant de verrouillage du hublot  éteint, vous pouvez ouvrir le hublot.
4. Tournez le sélecteur de programme sur  pour éteindre l'appareil.



L'appareil effectue automatiquement la vidange et l'essorage au bout d'environ 18 heures (excepté pour le programme Laine).

9.10 Veille

Quelques minutes après la fin du programme de lavage, si vous n'avez pas mis à l'arrêt l'appareil, la fonction d'économie d'énergie se déclenche. La fonction d'économie d'énergie réduit la consommation d'énergie lorsque l'appareil est en veille.

- Tous les voyants et l'affichage s'éteignent.
- L'indicateur  clignote lentement
- Appuyez sur l'une des touches d'option pour désactiver la fonction d'économie d'énergie.

10. CONSEILS

10.1 Chargement du linge

- Séparez le linge entre : blanc, couleur, synthétiques, délicats et laine.
- Respectez les instructions de lavage qui figurent sur les étiquettes des vêtements.
- Ne lavez pas ensemble les articles blancs et en couleur.
- Certains articles en couleur peuvent déteindre lors des premiers lavages. Il est recommandé de les laver séparément lors des premiers lavages.
- Boutonnez les taies d'oreiller, fermez les fermetures à glissière et à pression et les crochets. Attachez les ceintures.
- Videz les poches des vêtements et dépliez-les.
- Retournez les vêtements en tissus multi-couches, la laine et les articles portant des illustrations imprimées.
- Enlevez les taches.
- Lavez les taches incrustées avec un produit spécial.
- Traitez les rideaux avec précautions. Enlevez les crochets et placez les rideaux dans un sac de lavage ou une taie d'oreiller.
- Ne lavez pas dans l'appareil :
 - Le linge sans ourlet ou déchiré
 - Les soutien-gorges à armatures.
 - Utilisez un sac de lavage pour les articles très petits.
- Une très petite charge peut provoquer des problèmes d'équilibre pendant la phase d'essorage. Si cela se produit, répartissez manuellement les articles dans la cuve et lancez à nouveau la phase d'essorage.

10.2 Taches tenaces

Pour certaines taches, l'eau et les produits de lavage ne suffisent pas. Il est recommandé d'éliminer ces taches avant de mettre les articles dans l'appareil. Des détachants spéciaux sont disponibles. Utilisez le détachant spécial adapté au type de tache et au tissu.

10.3 Produits de lavage et additifs

- Utilisez uniquement des produits de lavage et des additifs spécialement conçus pour les lave-linge.
- Ne mélangez pas différents types de produits de lavage.
- Afin de préserver l'environnement, n'utilisez que la quantité nécessaire de produit de lavage.
- Respectez les instructions qui se trouvent sur les emballages de ces produits.
- Utilisez les produits adaptés au tissu, à la température du programme et au niveau de salissure.
- Si votre appareil ne dispose pas d'un distributeur de produit de lavage avec volet, ajoutez les produits de lavage avec une boule doseuse.

10.4 Conseils écologiques

- Réglez un programme sans pré-lavage pour laver du linge normalement sale.
- Commencez toujours un programme de lavage avec une charge de linge maximale.
- Si nécessaire, utilisez un détachant quand vous réglez un programme à basse température.
- Pour utiliser la bonne quantité de produit de lavage, vérifiez la dureté de l'eau de votre système domestique.

10.5 Dureté de l'eau

Si, dans votre région, la dureté de l'eau est élevée ou modérée, il est recommandé d'utiliser un adoucisseur d'eau pour les lave-linge. Dans les régions où l'eau est douce, il n'est pas nécessaire d'utiliser un adoucisseur d'eau. Pour connaître la dureté de l'eau dans votre région, contactez votre compagnie des eaux. Utilisez la bonne quantité pour l'adoucisseur d'eau. Respectez les instructions qui se trouvent sur les emballages de ces produits.

11. ENTRETIEN ET NETTOYAGE



AVERTISSEMENT

Avant d'intervenir sur l'appareil, débranchez-le.

11.1 Nettoyage extérieur

Nettoyez l'appareil uniquement avec de l'eau savonneuse chaude. Séchez complètement toutes les surfaces.



ATTENTION

N'utilisez pas d'alcool, de solvants ni de produits chimiques.

11.2 Détartrage

Si, dans votre région, la dureté de l'eau est élevée ou moyenne, il est recommandé d'utiliser un adoucisseur d'eau pour la vaisselle.

Examinez régulièrement le tambour pour éviter la formation de calcaire ou de particules de rouille.

11.4 Joint du hublot



Examinez régulièrement le joint et enlevez tous les objets situés à l'intérieur.

Pour éliminer les particules de rouille, utilisez uniquement des produits spéciaux pour lave-linge. N'effectuez pas cette opération avec du linge dans la machine.



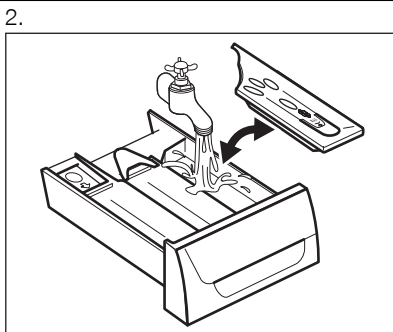
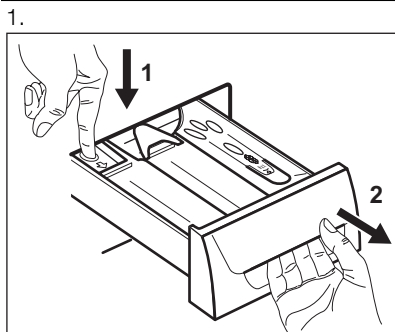
Respectez toujours les instructions figurant sur l'emballage du produit.

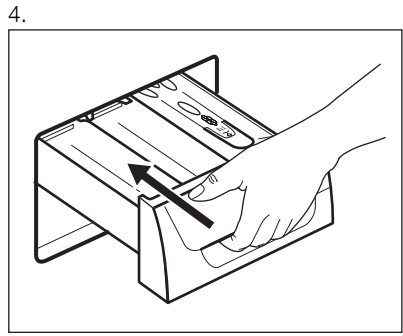
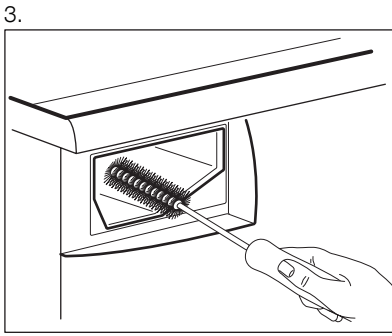
11.3 Entretien régulier

Avec les programmes à basse température, il est possible que certains produits de lavage restent dans le tambour. Procédez à un entretien régulier. Pour ce faire :

- Retirez le linge du tambour.
- Sélectionnez le programme pour le coton à température maximale avec une petite quantité de détergent.

11.5 Nettoyage du distributeur de produit de lavage



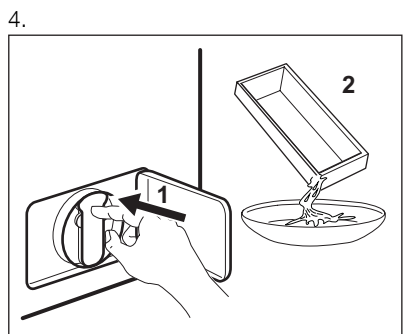
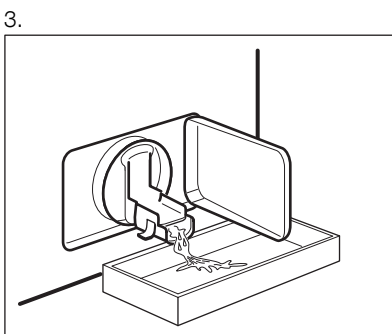
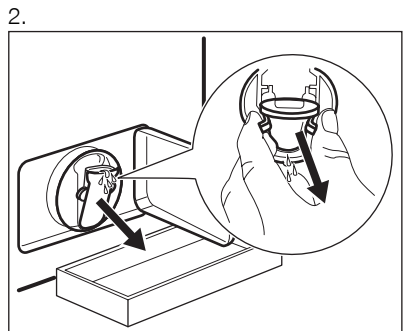
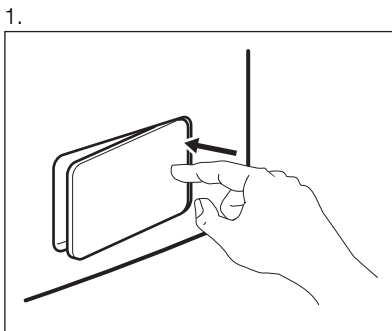


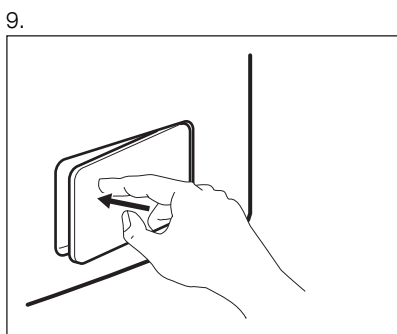
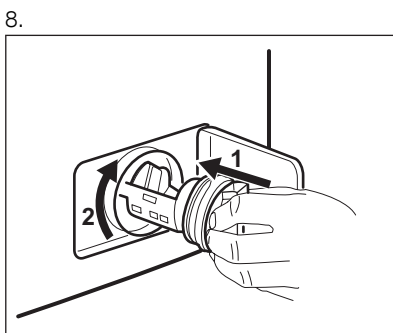
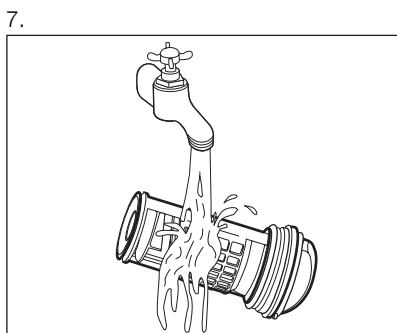
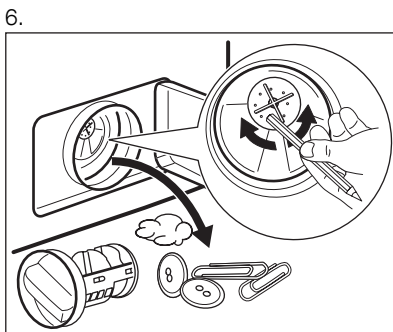
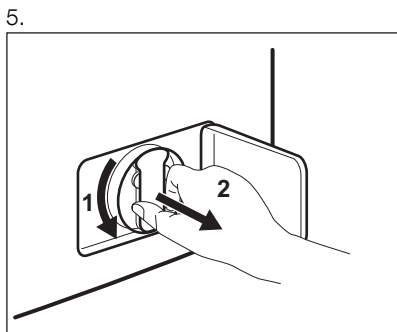
11.6 Nettoyage du filtre de vidange



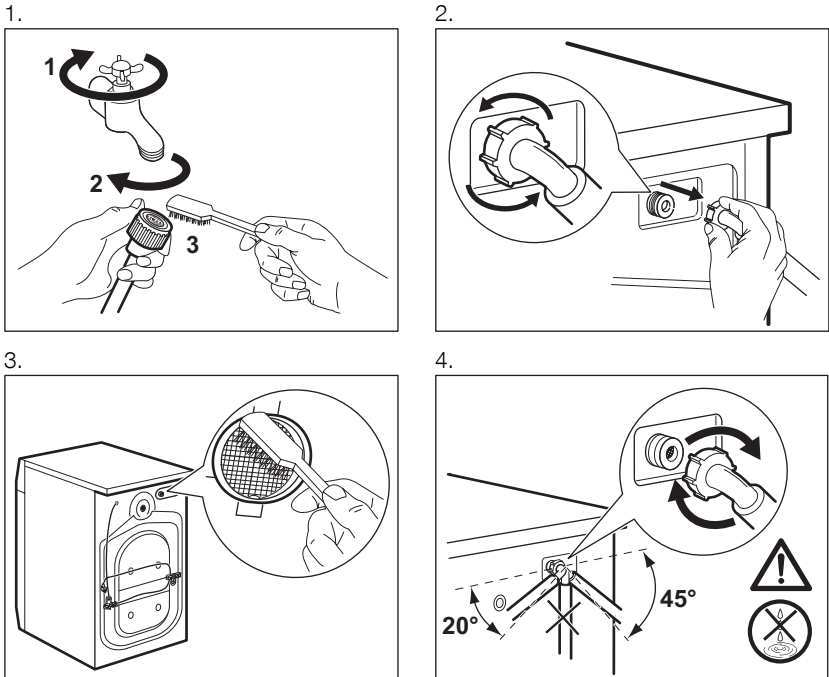
AVERTISSEMENT

Ne nettoyez pas le filtre de vidange si l'eau dans l'appareil est chaude.





11.7 Nettoyage du tuyau d'arrivée d'eau et du filtre de la vanne



11.8 Vidange d'urgence

L'appareil ne vidange pas à cause d'une anomalie de fonctionnement.

Si cela se produit, répétez les étapes (1) à (9) du chapitre « Nettoyage du filtre de vidange ».

Si nécessaire, nettoyez la pompe.

Lorsque vous appliquez la procédure de vidange d'urgence, vous devez réactiver le système de vidange :

1. Versez 2 litres d'eau dans le compartiment de lavage principal du distributeur de produit de lavage.
2. Démarrez le programme pour vidanger l'eau.

11.9 Précautions contre le gel

Si l'appareil est installé dans un local où la température peut être négative, évacuez toute l'eau restant dans le tuyau d'alimentation et la pompe de vidange.

1. Débranchez la fiche de l'appareil de la prise secteur.
2. Fermez le robinet d'eau.
3. Retirez le tuyau d'arrivée d'eau.
4. Placez les deux extrémités du tuyau d'arrivée d'eau dans un récipient et laissez l'eau s'évacuer du tuyau.
5. Videz la pompe de vidange. Reportez-vous à la procédure de vidange d'urgence.
6. Une fois que la pompe de vidange est vide, réinstallez le tuyau d'alimentation.



AVERTISSEMENT

Assurez-vous que la température est supérieure à 0 °C avant d'utiliser l'appareil à nouveau.

Le fabricant ne pourra être tenu pour responsable en cas de dommages dus aux basses températures.

12. EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT

L'appareil ne démarre pas ou se met à l'arrêt en cours de programme. Dans un premier temps, essayez de trouver une solution au problème (reportez-vous au tableau). Si vous n'y parvenez pas, contactez le service après-vente.

Pour certaines anomalies, un signal sonore se fait entendre et l'écran affiche un code d'alarme :

- **E10** - L'appareil ne se remplit pas d'eau correctement.

- **E20** - L'appareil ne se vidange pas.
- **E40** - Le couvercle de l'appareil est ouvert ou n'est pas bien fermé. Vérifiez le couvercle !
- **E90** - L'alimentation électrique est instable. Attendez que l'alimentation électrique se stabilise.



AVERTISSEMENT

Mettez à l'arrêt l'appareil avant de procéder aux vérifications.

Problème	Solution possible
Le programme ne démarre pas.	Assurez-vous que la fiche du câble d'alimentation est bien insérée dans la prise de courant.
	Vérifiez que le hublot de l'appareil est fermé.
	Assurez-vous qu'aucun fusible n'est grillé dans la boîte à fusibles.
	Assurez-vous que la touche Départ/Pause est enfoncée.
	Si vous avez sélectionné un départ différé, annulez-le ou attendez la fin du décompte.
L'appareil ne se remplit pas d'eau.	Désactivez la sécurité enfants si elle a été préalablement activée.
	Assurez-vous que le robinet d'eau est ouvert.
	Assurez-vous que la pression de l'arrivée d'eau n'est pas trop basse. Pour obtenir cette information, contactez votre compagnie des eaux.
	Assurez-vous que le robinet d'eau n'est pas obstrué.
	Assurez-vous que le filtre du tuyau d'arrivée d'eau et le filtre de la vanne ne sont pas obstrués. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ».
	Assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas tordu ni plié.
	Vérifiez que le raccordement du tuyau d'arrivée d'eau est correct.
L'appareil ne vidange pas l'eau.	Assurez-vous que le siphon de l'évier n'est pas obstrué.
	Assurez-vous que le tuyau de vidange n'est pas tordu ni plié.
	Assurez-vous que le filtre de vidange n'est pas obstrué. Nettoyez le filtre si nécessaire. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ».

Problème	Solution possible
	Vérifiez que le raccordement du tuyau de vidange est correct.
	Sélectionnez le programme de vidange si vous avez choisi un programme sans phase de vidange.
	Sélectionnez le programme de vidange si vous avez choisi une option se terminant avec de l'eau dans la cuve.
La phase d'essorage n'a pas lieu ou le cycle de lavage dure plus longtemps que d'habitude.	Sélectionnez le programme d'essorage.
	Assurez-vous que le filtre de vidange n'est pas obstrué. Nettoyez le filtre si nécessaire. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ».
	Répartissez manuellement les vêtements dans la cuve et lancez à nouveau la phase d'essorage. Ce problème peut résulter de problèmes d'équilibrage.
Il y a de l'eau sur le sol.	Assurez-vous que les raccords des tuyaux d'eau sont bien serrés et qu'il n'y a aucune fuite d'eau.
	Assurez-vous que le tuyau de vidange n'est pas endommagé.
	Assurez-vous d'utiliser une lessive adaptée en quantité correcte.
Impossible d'ouvrir le hublot de l'appareil.	Vérifiez que l'appareil est alimenté en électricité.
	Assurez-vous que le programme de lavage est terminé.
	Sélectionnez le programme de vidange ou d'essorage s'il y a de l'eau dans le tambour.
	Ce problème peut résulter d'une anomalie de l'appareil. Contactez le service après-vente. Si vous devez ouvrir le hublot, lisez attentivement le chapitre « Ouverture d'urgence du hublot ».
L'appareil fait un bruit inhabituel.	Vérifiez que l'appareil est de niveau. Reportez-vous au chapitre « Installation ».
	Vérifiez que l'emballage et/ou les boulons de transport ont été retirés. Reportez-vous au chapitre « Installation ».
	Ajoutez plus de linge dans le tambour. La charge est peut-être trop légère.
L'appareil se remplit d'eau et se vidange immédiatement.	Vérifiez que la position du tuyau de vidange est correcte. Le tuyau est peut-être trop bas.

Problème	Solution possible
Le cycle est plus court que la durée affichée.	L'appareil calcule une nouvelle durée selon la charge de linge. Reportez-vous au chapitre « Valeurs de consommation ».
Le cycle est plus long que la durée affichée.	Une charge de linge mal répartie augmente la durée du cycle. L'appareil se comporte normalement.
Les résultats de lavage ne sont pas satisfaisants.	Augmentez la quantité de produit de lavage ou utilisez-en un autre.
	Utilisez des produits spéciaux pour enlever les taches tenaces avant de laver le linge.
	Veillez à sélectionner la bonne température.
	Réduisez la charge de linge.

Après avoir effectué ces contrôles, mettez l'appareil en marche. Le programme reprend là où il s'était interrompu. Si le problème persiste, contactez le service après-vente.

Si l'écran affiche d'autres codes d'alarme. Éteignez puis rallumez l'appareil. Si le problème persiste, contactez le service après-vente.

13. OUVERTURE D'URGENCE DU HUBLOT

En cas de panne d'alimentation ou d'anomalie de l'appareil, le hublot reste verrouillé. Le programme de lavage continue lorsque l'alimentation est rétablie.

Si le hublot reste verrouillé en cas d'anomalie, il est possible de l'ouvrir à l'aide du dispositif de déverrouillage d'urgence.

Avant d'ouvrir le hublot :



AVERTISSEMENT

Assurez-vous que la température de l'eau et le linge ne sont pas brûlants. Si nécessaire, attendez qu'ils refroidissent.



AVERTISSEMENT


Assurez-vous que le tambour ne tourne pas. Si nécessaire, attendez que le tambour arrête de tourner.

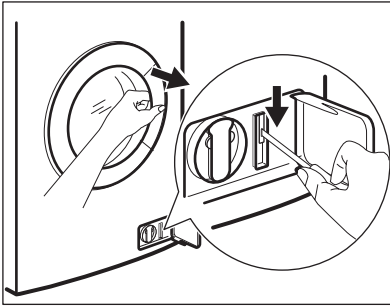


AVERTISSEMENT

Assurez-vous que le niveau de l'eau à l'intérieur du tambour n'est pas trop haut. Effectuez une vidange d'urgence si nécessaire (reportez-vous à la section « Vidange d'urgence » au chapitre « Entretien et nettoyage »).

Pour ouvrir le hublot, procédez comme suit :

1. Tournez le sélecteur sur la position  pour éteindre l'appareil.
2. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise secteur.
3. Ouvrez le volet du filtre.



4. Tirez le dispositif de déverrouillage d'urgence vers le bas tout en ouvrant le hublot de l'appareil.

5. Retirez le linge.


6. Fermez le volet du filtre.

14. CARACTERISTIQUES TECHNIQUES


Dimensions	Largeur / Hauteur / Profondeur	600 / 850 / 605 mm
	Profondeur totale	640 mm
Branchement électrique :	Tension	230 V
	Puissance totale	2200 W
	Fusible	10 A
	Fréquence	50 Hz
Niveau de protection contre l'infiltration de particules solides et d'humidité assuré par le couvercle de protection, excepté là où l'équipement basse tension ne dispose d'aucune protection contre l'humidité		IPX4
Pression de l'arrivée d'eau	Minimum	0,5 bar (0,05 MPa)
	Maximum	8 bar (0,8 MPa)
Arrivée d'eau ¹⁾		Eau froide
Charge maximale	Coton	9 kg
Vitesse d'essorage	Maximum	1400 tr/min

¹⁾ Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau à un robinet fileté (3/4 pouce).

15. EN MATIÈRE DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Recyclez les matériaux portant le symbole . Déposez les emballages dans les conteneurs prévus à cet effet.

Contribuez à la protection de l'environnement et à votre sécurité, recyclez vos produits électriques et électroniques. Ne jetez pas les appareils

portant le symbole  avec les ordures ménagères. Emmenez un tel produit dans

votre centre local de recyclage ou contactez vos services municipaux.

www.electrolux.com/shop



132909600-A-402013

